

## Revelando Talentos 2018



Já estão abertas as inscrições para o Revelando Talentos 2018, programa de bolsas de estudo dos Ensinos Fundamental II e Médio do Colégio Koelle.

Os alunos inscritos farão uma prova envolvendo língua portuguesa, matemática e conhecimentos gerais, além de uma redação. Aqueles que obtiverem classificação, participarão de atividades práticas, como laboratórios científicos, palestras e trabalhos de campo.

Alunos já matriculados no Koelle, aptos a participar do programa, são aqueles que, em 2018, ingressarão no 6º ano do Ensino Fundamental ou na 1ª série do Médio, de acordo com as regras do programa de concessão de bolsas BECICK.

A prova do Ensino Fundamental II ocorrerá no dia 19 de agosto (sábado), às 09h; e a do Ensino Médio, no dia 25 (sexta-feira), às 14h.

Para participar, é necessário efetuar a inscrição pelo site: [www.colegiokoelle.com.br/rt](http://www.colegiokoelle.com.br/rt), onde constam também todas as informações e dúvidas frequentes sobre o processo.

### CONFIRA TAMBÉM NESTA EDIÇÃO

#### PÁG. 02

Homenagem aos Pais

#### PÁG. 03

Pedidos de mudança de período - Ano Letivo 2018

#### PÁG. 04

8ª Caminhada Namatadafloresta

#### PÁG. 05

Matrículas Abertas no CIK

#### PÁG. 05

Alunos do CIK prestam SIELE

#### PÁG. 06

Entrevista com o cineasta João Paulo Miranda Maria



30 sabores de pratos congelados deliciosos para levar para casa

**Papa Rica**

Av 9, 581 - Rio Claro  
(19) 3523-4818

# Uma pausa, uma metáfora

por Victor Martins

Já pararam para analisar de que servem as férias? Muitas são as atividades que gostamos de fazer nesse período livre: ler, viajar para outros países, escrever, ver filmes, ou nos afundarmos em uma boa série. Para falar bem a verdade, não nos importamos muito com as atividades, a própria fuga dos horários cotidianos passa a ser uma dádiva, uma fonte de prazer. E, ao que me parece, esse hiato se faz muito importante, principalmente nos dias atuais.

É como um carro de corrida que percorre a pista a toda velocidade, em algum momento ele deve parar, fazer um pitstop, como dizem, para que seja recauchutado e seu desempenho no próximo ciclo cresça. Perceba a que velocidade seu carro andou nesse primeiro semestre.

Passamos nosso dia a dia correndo, executando intensas atividades que exigem muito de nós em vários sentidos. Estudar, trabalhar fora, cuidar da casa, seja qual for a ocupação, muitas vezes essa nos toma grande parte da atenção, esforço e energia. Claro, ninguém é de ferro; pela necessidade de nos equilibrar precisamos de um descanso.

A quebra dos horários rígidos nos proporciona um momento em que podemos refletir sobre a atenção que dispensamos a cada pessoa, situação e acontecimento, que devido aos afazeres muitas vezes colocamos em segundo plano; sobre o peso real de cada aspecto de nossa vida; e, principalmente, um recarregar de baterias, essencial para a saúde física e mental de cada um.

Notas do autor: - fim de férias! Normalmente essa frase vem acompanhada por uma vaia de quem a escuta, afinal o tempo que dedicamos ao nosso prazer, na satisfação de nosso prazer, é muito bom, mas também é muito importante lembrarmos que o que move o carro é o trabalho vigoroso realizado pelo seu motor.

# Homenagem aos pais

por Isabella Aquino



*Ser pai*

*É aprender errando, a hora de falar e de calar*

*É contentar-se em ser reserva, coadjuvante*

*Deixado para depois, mas jamais falhar no momento preciso*

*É ter a coragem de ir adiante, tanto para a vida quanto para a morte*

*É viver as fraquezas que depois corrigirá no filho*

*Fazendo-se forte em nome dele e de tudo*

*O que terá de viver para compreender e enfrentar*

*Ser pai*

*É saber que experiência só adianta para quem a tem, e só se tem vivendo*

*Portanto, é aguentar a dor de ver os filhos passarem*

*Pelos sofrimentos necessários*

*Buscando protegê-los sem que percebam*

*Para que consigam descobrir os próprios caminhos*

*Ser pai*

*É atingir o máximo de angústia no máximo de silêncio*

*O máximo de convivência no máximo de solidão*

*É, enfim, colher a vitória exatamente quando percebe que o filho*

*A quem ajudou a crescer e já dele não necessita para viver*

*É quem se anula na obra que realizou e sorri*

*Por tudo haver feito para deixar de ser importante.*

## Premiação da Gincana do Ensino Médio



No dia 24 de junho, os integrantes da equipe ChaplAu (3º B), vencedora da Gincana do Ensino Médio, foram passar o final de semana no Hotel Fazenda Estância Atibainha, como prêmio pela conquista. O hotel, situado no município de Nazaré Paulista, oferece uma série de atrações, como piscinas, área

de lazer, trilhas ecológicas e esportes para todos os gostos. Acompanharam os alunos os professores Joel Martini, Marcelo Tamião. Agradecemos à APM, que contribuiu custeando parte das despesas com a premiação da Gincana.

## Olimpíadas de Física

27 alunos do Koelle foram aprovados para a 2ª fase da Olimpíada Brasileira de Física (OBF), que acontecerá no dia 19 de agosto e terá como sede regional o Colégio Koelle. Já a Olimpíada Paulista de Física (OPF) acontece simultaneamente e também conta com a participação de diversos alunos do Colégio. A primeira etapa da OPF aconteceu no dia 24 de junho e os resultados serão conhecidos em setembro. Desejamos sucesso a todos os participantes.

### Ano Letivo 2018

## Pedidos de mudança de período - Educação Infantil e Ensino Fundamental I

Informamos que pedidos de mudança de período deverão ser feitos na Secretaria do Colégio até o dia 31 de agosto. A troca de períodos se efetivará desde que haja vaga no turno pretendido.

## Desafio B3 - BM&FBovespa



A empresa B3, resultado da fusão entre a BM&FBovespa e a CETIP, realizou no dia 24 de junho a primeira etapa da 12ª edição do Desafio 2017. Nesse torneio, os alunos aprendem conceitos de educação financeira e do mercado com especialistas, e testam na prática o que aprenderam. Cada escola forma sua equipe, que é orientada sobre como funciona a Bolsa, e entra na disputa para conseguir a maior rentabilidade em seus investimentos. A competição reúne escolas do Ensino Médio das redes pública e privada de todo o Estado de São Paulo.

Orientados pelo professor Eloy Machado Neto, representaram o Koelle na B3 os alunos Vítor Guedes Pinto, Catarina Marques Müller Pessoa, Vitória de Paula Bianconi, Eduardo Bacci Castilho, José Miguel Zanatta Chaddad de Carvalho.



**Domino's Pizza**

A MAIOR REDE DE PIZZARIAS  
DELIVERY NO MUNDO  
CHEGOU EM RIO CLARO!



**3525-5459**

AVENIDA VISCONDE DE RIO CLARO, 1900

PEÇA  
ONLINE

## Aulas diferenciadas na Educação Infantil

Na última semana de junho, os alunos do Pré II T tiveram a oportunidade de participar de aulas diferenciadas com a participação de duas mães da turma. Iniciaram conhecendo mais sobre os cuidados com a Saúde Bucal, orientados pela cirurgiã-dentista Cristiane Caniato, mãe da Maria Valentina, e seguiram pensando em seu desenvolvimento a partir da Alimentação Saudável, apresentada pela nutricionista clínica funcional Larissa Godoy Lima, mãe da Ísis. Ao longo dessas aulas, as crianças viram imagens, assistiram a vídeos, leram histórias e manipularam objetos relacionados ao assunto. É importante ressaltar a animada participação dos alunos, com perguntas e comentários acerca do que foi mostrado. Foram tardes de muito aprendizado!



## Reunião sobre Bolsas de Estudo BEAAME 2018

No dia 11 de agosto (6ª feira), às 19h30, em nosso auditório, será realizada uma reunião de esclarecimentos e apresentação da comissão que irá administrar o programa de bolsas para 2018.

As regras para a concessão de bolsas em convênio com a Prefeitura Municipal de Rio Claro encontram-se no Decreto Municipal nº 7394 de 23/06/2005, cujo texto será disponibilizado durante a referida reunião, juntamente com o regulamento elaborado pela escola.

Para assegurar que os conceitos que orientam o programa dessas bolsas de estudo sejam do conhecimento de todos, e para que os pais possam fazer suas colocações perante a comissão e a direção da escola sobre os critérios adotados, a presença nessa reunião será obrigatória para os interessados, de forma que as inscrições para as bolsas BEAAME (Bolsas de Estudo para Alunos Anteriormente Matriculados na Escola) somente

poderão ser feitas ao final dessa reunião.

Lembramos que somente podem ser concedidas bolsas de estudo a famílias com renda per capita igual ou inferior a três salários mínimos (R\$ 3.230,00).

No caso das bolsas de estudo BECICK (Bolsas de Estudo Conquistadas no Ingresso no Colégio Koelle), a renovação em 2018 é automática desde que atingida a média 7,0 ao final do ano letivo de 2017 e os pagamentos se encontrem em dia. É, portanto, dispensável a presença dos pais e/ou responsáveis por alunos com bolsas BECICK nessa reunião.

Alunos que obtiveram bolsa BEAAME para 2017 devem fazer nova solicitação para 2018, que será analisada pela COPAFIPRO (Comissão de Pais para Fiscalização do Programa) encarregada de decidir sobre essas solicitações. Ao final da reunião do dia 11, receberemos as inscrições dos candidatos à BEAAME 2018.

## Dica de Viagem

por professor Melão



Em Cartagena das Índias, temos uma "Paraty" da Colômbia. Em meio à cidade amuralhada, casario com muitas cores e flores. Muita história da colonização espanhola, presente no Museu do Ouro, da Inquisição; nos bares e restaurantes com comidas típicas e exóticas e ares caribenhos.

## Agradecimento à professora Ana Clara Cassanti



Ana Clara Cassanti, professora de educação tecnológica, no Koelle desde junho de 2016, partirá para a Holanda neste segundo semestre de 2017, onde fará um mestrado em Energias Renováveis e Ciências ambientais na University of Groningen. Entre outras realizações, Ana Clara orientou as alunas Nicolle Dourado e Amanda Müller no projeto premiado na FEBRACE sobre Empoderamento Feminino. À Ana Clara, agradecemos pelo trabalho desenvolvido no Koelle e desejamos sucesso nessa nova etapa de sua vida.

## 8ª Caminhada Namatadafloresta!

Alunos de 6º ano do Ensino Fundamental ao 3º ano do Médio, juntem-se aos seus colegas de sala, tragam a sua família e os seus amigos e tenham uma manhã de sábado especial, significativa, voltada ao futuro do nosso planeta!

A Caminhada Namatadafloresta, este ano em sua 8ª edição, acontecerá no dia 19 de agosto, a partir das 08h30, no estacionamento do Shopping Center Rio Claro.

Após um alongamento, o grupo partirá rumo à Floresta Estadual Edmundo Navarro de Andrade. Ao final da Caminhada, será servido um lanche nas próprias dependências da Floresta.

Para participar basta fazer a adesão, gratuita, na Secretaria do Colégio até o dia 18/08.

## Arte Ativa - Uma Tarde Empoderada



No sábado, dia 12 de agosto, acontecerá o evento Arte Ativa - Uma Tarde Empoderada, das 13h às 18h, no auditório do NAM (Núcleo Administrativo Municipal). O evento será realizado pelas alunas Nicolle Dourado e Amanda Müller, responsáveis pelo projeto Arte Ativa, em parceria com a Prefeitura, a Secretaria de Cultura de Rio Claro e empresas apoiadoras.

O projeto, sob a orientação das professoras do Colégio, Caroline Florindo e Ana Clara Cassanti, foi desenvolvido durante o ano passado e consistiu em levar informação sobre

Empoderamento Feminino a jovens dos Ensinos Fundamental II e Médio, por meio da arte.

O objetivo do evento será dar continuidade ao projeto, com palestras de especialistas no assunto, como a quadrista Raquel Vitorelo, a vereadora Carol Gomes e Luiza Gonzalez. Haverá também atividades interativas, coffee break e um show de encerramento.

Estão convidados os alunos, pais e professores do Colégio a prestigiar essa iniciativa e passar uma agradável tarde de aprendizado e debates.

## Matrículas Abertas no CIK



O CIK - Centro de Idiomas Koelle é aberto a toda comunidade e oferece cursos de Alemão, Espanhol e Francês em turmas regulares, com aulas semanais de 100 minutos de duração.

O material adotado pelo CIK é o mesmo utilizado pelos institutos de referência no ensino dos idiomas: Goethe (alemão), Cervantes (espanhol) e Aliança Francesa. Os mesmos livros, uma vez adquiridos, poderão ser utilizados por no mínimo 2 semestres.

Mais informações na Secretaria do CIK, pelo telefone 19 3522-4407 ou pelo e-mail: [cik@colegiokoelle.com.br](mailto:cik@colegiokoelle.com.br).

## Alunos do CIK prestam SIELE

O CIK - Centro de Idiomas Koelle traz uma inovação para a região: é o primeiro a aplicar a certificação do SIELE – Serviço Internacional de Evaluación de la Lengua Española. A certificação atesta o grau de domínio do espanhol por meio eletrônico destinado a estudantes e profissionais dos cinco continentes, avaliando o grau de competência na língua espanhola por meio de quatro provas, sendo elas: Compreensão de leitura, Compreensão auditiva, Expressão e interação escritas e Expressão e interação orais. Sua referência está pautada nos níveis estabelecidos pelo Marco Comum Europeu de Referência para Línguas (MCER) do Conselho da Europa.

O CIK ofereceu o exame para alguns alunos que o realizaram pela primeira vez. Segundo o aluno Caique Antoneli Buoro, aluno do CIK há aproximadamente 2 anos, “essa foi uma ótima oportunidade para prestar o SIELE. Como trabalho em uma área em que falar espanhol é praticamente

essencial, ter um certificado que comprove meu nível é muito importante”. A certificação SIELE é mundialmente reconhecida, assim como o Cambridge é para o Inglês. Empresas, organizações, multinacionais, muitas vezes requerem a certificação para determinados cargos. Caique afirma que “ter um certificado como o SIELE que comprova meu nível pode ser um diferencial para conseguir um trabalho ou um cargo melhor”. O aluno Acassio Matheus Roque estuda no CIK há um ano e relata que “essa certificação da língua pode facilitar meu interesse em estudar espanhol no exterior e abrir portas onde o idioma é necessário”.

O CIK mais uma vez sai na frente, proporcionando o melhor conteúdo, dinâmica e oportunidades. Caique relata que teve uma ótima experiência estudando no CIK, “o João é um ótimo professor e o ambiente de aprendizado é muito bom. Iniciei as aulas e sabia apenas o básico e hoje me comunico sem dificuldades”. O material utilizado

é algo para o qual o CIK sempre esteve atento, para proporcionar a melhor experiência e aprendizado do idioma. O aluno Acassio afirma que “as aulas são extremamente dinâmicas, com direito a trocadilhos culturais e de conteúdo do professor João. O material escolhido é excelente, todo conteúdo dos níveis é baseado no CETR – The Common European Framework of Reference for Languages e te prepara para os testes de certificação na língua espanhola”.

Com essas primeiras experiências, o CIK dá um passo importante para o progresso dos estudos de idiomas na região. É um avanço que proporciona inúmeras oportunidades para os alunos, e que não para por aqui, a inovação é algo constante no CIK. Para mais informações, entre em contato pelo telefone 3522-4407, de segunda a sexta-feira, das 14h às 22h ou aos sábados das 08h às 12h.

# Entrevista com João Paulo Miranda Maria

por Jaime Leitão

João Paulo Miranda Maria, entrevistado deste mês, retornou recentemente de Paris, onde permaneceu no primeiro semestre de 2017 participando de um programa de residência artística, sendo um dos seis selecionados entre mais de mil jovens cineastas do mundo todo. João Paulo leciona no Colégio Koelle as optativas de cinema e fotografia.

**KK: Como foi a sua experiência de viver em Paris durante quatro meses e meio participando de uma residência artística?**

JP: Realmente foi uma experiência única, pois trata-se da Residência Cinéfondation, programa apoiado pelo Festival de Cannes. Neste programa são apenas escolhidos 6 diretores estrangeiros por semestre para desenvolver o roteiro de seus primeiros longas-metragens. Ser selecionado para esta Residência é algo muito importante, onde outros grandes diretores do cinema atual já estiveram presentes, escrevendo seus primeiros filmes. Portanto, conviver neste ambiente é algo inspirador, como uma forma de promover jovens talentos para uma futura geração.

**KK: O que acrescentou em sua carreira essa imersão no ambiente cinematográfico em um país que tem pelo cinema uma grande devoção?**

JP: Não apenas pelo cinema, mas toda arte é muito respeitada e estimulada na França, contando com apoio e reconhecimento. Convivendo estes meses em Paris, tive a oportunidade de ser apresentado aos grandes institutos cinematográficos e ser altamente valorizado. Lá há um grande costume de ir aos Museus e Cinemas, é como uma rotina. Em Paris é muito fácil encontrar cinéfilos em diferentes lugares; todos gostam muito de assistir e discutir cinema, por isso fico muito admirado pelo interesse deles no meu trabalho e como eu poderia contribuir para agregar algo novo. Para mim, foi também uma grande oportunidade de conhecer mais sua história e ter contato profundo com a arte através dos grandes pesquisadores franceses.

**KK: Fale do seu curta-metragem "A moça que dançou com o diabo", premiado em Cannes, e que agora é finalista para o Grande Prêmio do Cinema Brasileiro.**

JP: Este filme ganhou grande repercussão em vários festivais internacionais e nacionais, conquistando diversos prêmios. Neste caminho, recebemos a notificação da Academia Brasileira de Cinema sobre a posição de finalista ao Grande Prêmio. Este evento é bastante similar ao da Academia Norte-Americana de Cinema, que uma vez por ano organiza uma cerimônia para reconhecer os melhores profissionais na área cinematográfica nacional. Estar entre os listados já é uma grande honra para mim.

**KK: Quando será rodado o seu primeiro longa-metragem e com que apoio?**

JP: Para o meu primeiro longa-metragem já conto com a parceria de uma produtora francesa e outra brasileira. Ambas são grandes empresas do mercado, acostumadas a produzir grandes filmes. Portanto, estamos bastante otimistas para viabilizar muito em breve este filme. Nosso cronograma prevê a filmagem para o meio do ano que vem no Brasil, sendo posteriormente finalizado em Paris, para assim estreiar no ano de 2019. Realizar um longa-metragem é um trabalho enorme, envolvendo muitas pessoas, tempo e investimento.

**KK: Fale um pouco sobre ele.**

JP: O filme está no momento com o título "Casa de Antiguidades", e conta a história de um homem do interior de Goiás, que vem trabalhar num grande laticínio numa colônia austríaca do sul do país. Lá, muito afastado de seus hábitos, seu único envolvimento é com o gado da fábrica. Aos poucos, através de uma misteriosa casa abandonada, o personagem retorna ao seu passado primitivo, até se transformar no final do filme num verdadeiro animal.

**KK: Como você vê o cinema francês nos dias de hoje comparan-**



**do com os anos áureos da Nouvelle Vague, na década de 1960?**

JP: Na época da Nouvelle Vague havia uma grande experimentação cinematográfica, o que vejo muito raramente entre os diretores franceses da atualidade. Porém, o cinema francês está cada vez mais interessado nos "olhares" estrangeiros, procurando trazer esse frescor para somar com as produções atuais.

**KK: E sobre seu recente filme "Meninas Formicida", selecionado para participar do Festival de Veneza deste ano, que será em setembro próximo?**

JP: "Meninas formicida" é um curta-metragem que filmei em Rio Claro no final do ano passado e editei em Paris, durante o primeiro semestre deste ano. O filme é uma coprodução internacional, com apoio do Governo da França e da TV francesa ARTE. O filme conta a história de uma adolescente que passa seus dias aplicando pesticidas numa área reflorestada de eucaliptos. Porém, seu principal conflito é algo mais profundo, tendo que decidir sobre o seu futuro. É um trabalho que questiona alguns dilemas sociais e que terá agora a estreia mundial no prestigiado Festival de Veneza, o mais antigo festival de cinema do mundo. Lá meus grandes ídolos da vanguarda neorrealista italiana apresentaram suas obras primas! Para mim é uma honra indescritível, sendo outro grande passo para o reconhecimento internacional de meu trabalho.

## EDITORIAL

O Kara do Koelle quer ser cada vez mais lido e comentado. Com esse propósito, passou a fazer parte da grade de Disciplinas Optativas do Ensino Médio, sendo os próprios alunos responsáveis por colher as informações sobre os eventos relacionados à escola, escrever as matérias e realizar entrevistas. O colégio Koelle e os responsáveis pela diagramação, impressão e distribuição deste informativo não respondem pelo conteúdo dos anúncios publicados. Diretor: Gunar W. Koelle. Supervisores: Jaime Leitão e Teodoro Koelle. Colaboradores: Joel Martini e Maja Callegari. Arte final e diagramação: Sanchez Propaganda.

**SABSEG.ISP**  
CORRETORA DE SEGUROS

Construímos Relações Seguras

A diferença entre o impossível e o possível está na determinação.

Somos especializados no aconselhamento e gestão do risco financeiro de pessoas e bens, através da corretagem de seguros.

Faça sua cotação, estamos esperando por você!

+55 19 3024.2021  
sabseg.com  
sabsegisp@sabseg.com.br  
Avenida 28, 805 - Esquina com a Rua 7 - Santana - Rio Claro/SP - Brasil  
R. CLAROSP - PORTO ALGORE - SÃO PAULO - BILÓ - HORIZONTE - FORTALEZA